條款及細則:

- 1. 優惠推廣期由 2020 年 10 月 1 日至 10 月 15 日,包括首尾兩日(下稱《推廣期》)。
- 2. 優惠適用於澳門全線新花城超級市場(下稱"參與商戶")。
- 3. 於推廣期內,憑 MPay 澳門錢包(下稱《MPay》)可於參與商戶享受:
 - 3.1 『消費後送券』(下稱《活動》)活動。
- 4. 活動參加者需滿足下述條件:
 - 4.1 MPay 3A 級以上註冊用戶
 - 4.2 進入 MPay 活動頁面並同意參與活動。
- 5. 活動玩法:
 - 5.1 於推廣期內,參加者於參與商戶單筆消費滿 MOP200 或以上,即可獲得 93 折折扣券,折扣金額上限 為 MOP70。
 - 5.2 每張折扣券有效期至 10 月 31 日,參加者需要於有效期內使用。
 - 5.3 参加者於新花城超級市場透過 MPay 進行支付時, 將自動使用折扣券。
 - 5.4 同一 MPay 用戶於推廣期內只可使用優惠 2 次。
 - 5.5 同一 MPay 用戶於推廣期內只可每天使用優惠 1 次。
 - 5.6 折扣券不可與其他優惠(如利是)同時使用,系統將會自動選擇扣減面額最高的優惠。
- 6. 優惠須以 MPay 全額支付方能享有。
- 7. 優惠金額以澳門幣為單位。
- 8. 付款金額以顧客實付為準。如交易發生退款或退貨,優惠金額不予退還。
- 9. 優惠不適用於所有退款交易、欺詐交易或最終被取消之交易。
- 10. 優惠不能兌換現金、其他產品或服務, 亦不得轉讓。
- 11. 優惠設有名額限制. 限量 5.000 張. 額滿即止。
- 12. 凡享受優惠的交易,只能進行全額退款操作,不得部份退款。
- 13. 澳門通股份有限公司(下稱《澳門通》)並非產品或者服務供應商,故此不會就有關產品或者服務承擔任 何責任。
- 14. 澳門通與參與商戶有權隨時修改條款及細則、更改或終止優惠,無須另行通知,亦恕不承擔任何有關優惠或條款更改或終止所引起的責任。
- 15. 如有任何爭議, 澳門通與參與商戶保留最終決定權。
- 16. 如中英文版有差異,一概以中文版為準。
- 17. 本條款及細則受澳門特別行政區法律規管,並按其詮釋。
- 18. 如有任何查詢, 歡迎致電澳門通客戶服務熱線:(853)2872-7688。

Terms & Conditions:

- 1. The Promotion is valid from 1 October 2020 until 15 October 2020, both days inclusive (hereinafter referred to as "Promotion Period").
- 2. The Promotion is applicable to Sunsco Supermarkets in Macau only.
- 3. During the Promotion Period, MPay user is entitled to enjoy below offers:
 - 3.1 Offer 1: MPay user, with level 3A or above, is entitled to get 7% discount coupons with a single net spending of MOP 200. The upper limit is MOP70.
- 4. Activity participants need to fulfill the following requirements:
 - 4.1 MPay registered user, with level 3A or above
 - 4.2 Accept terms and conditions in activity page
- 5. Rules of activity:
 - 5.1 Spend MOP 200 or above with MPay to get 7% discount coupons.
 - 5.2 Participants need to redeem the discount coupons before 31 October 2020.
 - 5.3 When purchasing at designated merchants, discount coupons will be automatically redeemed when using MPay for payment.
 - 5.4 Each user can enjoy the offer with 2 times limits during the Promotion Period.
 - 5.5 Each user can enjoy the offer once per day during the Promotion Period.
 - 5.6 This offer cannot be used in conjunction with other offers including Red Packets. The system will automatically choose the offer with the highest face value.
- 6. To be eligible for the Offers, customer is required to settle full payment with MPay.
- 7. All the offers are priced in MOP.
- 8. Single net spending refers to the final transaction amount charged after all applicable discounts, reductions and use of coupons.
- 9. The offers are not applicable to any refund, fraudulent or cancelled transactions.
- 10. The offer cannot be exchanged for cash, products or services and are non-transferable.
- 11. The offer, limited with 5,000, is subjected to a first-come-first served basis and while offer lasts.
- 12. For transactions that enjoy preferential treatments, only full refunds are allowed, and partial refunds are not allowed.
- 13. Macau Pass accepts no liability for and makes no representations or warranties regarding the quality of goods and services provided by the designated merchant.
- 14. Macau Pass and Sunsco Supermarkets shall have the right to amend the terms and conditions, change or terminate the offer at any time without advance notice and are not liable for any changes or termination of the relevant offers or terms.
- 15. In case of dispute arising out of this promotion, the decision of Macau Pass and/or Sunsco Supermarkets shall be final and conclusive.
- 16. Should there be any discrepancy or inconsistency between the English and Chinese version of the terms and conditions, the Chinese version shall apply and prevail.
- 17. The Terms and conditions are governed by and construed in accordance with the laws of the Macao Special Administrative Region.
- 18. For enquiries, please contact Macau Pass S.A. Customer Service Hotline at (853) 2872-7688.